

# Impressum

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Geomatik Schweiz : Geoinformation und Landmanagement =  
Géomatique Suisse : géoinformation et gestion du territoire =  
Geomatca Svizzera : geoinformazione e gestione del territorio**

Band (Jahr): **112 (2014)**

Heft 3

PDF erstellt am: **24.09.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>



**Schweizerische Eidgenossenschaft**  
**Confédération suisse**  
**Confederazione Svizzera**  
**Confederaziun svizra**

Eidgenössisches Departement für Verteiligung, Bevölkerungsschutz und Sport  
 VBS

**Bundesamt für Landestopografie**  
**swisstopo**

Seftigenstrasse 264  
 3084 Wabern

Sie erleichtern uns die Weiterverarbeitung, wenn Sie sich unter [www.stelle.admin.ch](http://www.stelle.admin.ch) bis **27. März 2014** online bewerben.

Fragen zum Aufgabengebiet beantwortet Ihnen gerne Herr Dr. Fridolin Wicki, Bereichsleiter Eidgenössische Vermessungsdirektion, unter Telefon 031 963 21 11.

**Ref. Code:** 18084

Weitere interessante Stellenangebote der Bundesverwaltung finden Sie unter [www.stelle.admin.ch](http://www.stelle.admin.ch)

Pour la version française de cette offre d'emploi, veuillez consulter [www.stelle.admin.ch](http://www.stelle.admin.ch)

Per la versione italoфона di questo bando di concorso, vogliate consultare [www.stelle.admin.ch](http://www.stelle.admin.ch)

Das Bundesamt für Landestopografie swisstopo ist das Kompetenzzentrum des Bundes für Geoinformation. Es ist verantwortlich für die Landesvermessung und koordiniert die Aktivitäten des Bundes bezüglich Geodaten und Geodiensten. swisstopo versorgt seine Partner und Kunden mit aktuellen, qualitativ hochstehenden räumlichen Referenzdaten über das gesamte Gebiet der Schweiz und bietet seine Produkte beispielsweise in Form gedruckter oder digitaler Landeskarten, als 3D-Modelle oder Web-Dienste an. Das Amt ist auch die Fachbehörde des Bundes für Geologie und die Oberaufsichtsstelle der amtlichen Vermessung.

Das Bundesamt für Landestopografie swisstopo sucht per 1. November 2014 oder nach Vereinbarung eine/n

## Bereichsleiter/in Eidgenössische Vermessungsdirektion

Sie tragen die Verantwortung für die Oberleitung und Oberaufsicht über die amtliche Vermessung und die Oberaufsicht über den ÖREB-Kataster. Sie steuern die Ausführung der beiden Verbundaufgaben mittels Programmvereinbarungen. Sie vertreten diese Fachbereiche auf nationaler wie internationaler Ebene. Sie leiten den Bereich Eidgenössische Vermessungsdirektion mit drei Prozessen und zwei Ressorts in fachlicher, organisatorischer, betriebswirtschaftlicher und personeller Hinsicht. Zudem sind Sie Mitglied der Geschäftsleitung von swisstopo. In dieser Funktion arbeiten Sie in der strategischen Leitung des FLAG-Amtes mit und vertreten die beiden Verbundaufgaben in der Geschäftsleitung.

Als Ingenieur/in ETH oder FH mit einem Patent als Ingenieur-Geometer/in verfügen Sie über fundierte Kenntnisse und breite Erfahrung in den Fachbereichen amtliche Vermessung, öffentlich-rechtliche Eigentumsbeschränkungen, Grundbuch und räumliche Informationssysteme. Sie sind ausgebildet und haben praktische Erfahrung in Personalführung, angewandter Betriebswirtschaft sowie im Projekt- und Produktmanagement. Sie sind eine initiative, kreative, dynamische und belastbare Persönlichkeit mit Verhandlungsgeschick, Durchsetzungsvermögen, hohen kommunikativen Fähigkeiten, sicherem Auftreten, ausgeprägter Sozialkompetenz und Teamfähigkeit. Sie arbeiten selbstständig, produktiv und termingerecht. Sie besitzen aktive Kenntnisse in zwei Amtssprachen sowie in Englisch und passive Kenntnisse in der dritten Amtssprache. Bewerbungen von Personen aus der italienischen Sprachgemeinschaft sind besonders erwünscht.

**Arbeitsort:** Wabern

**Beschäftigungsgrad:** 80–100%

## Geomatik Schweiz Géomatique Suisse Geomatica Svizzera

### Fachgebiete / Domaines spécialisés

Geoinformationssysteme, Geodäsie, Vermessung, Kartographie, Photogrammetrie, Fernerkundung, Landmanagement, Raumplanung, Strukturverbesserung, Kulturtechnik, Boden, Wasser, Umwelt, Gemeindeingenieurwesen  
 Systèmes d'information du territoire, géodésie, mensuration, cartographie, photogrammétrie, télédétection, gestion et aménagement du territoire, améliorations structurelles, génie rural, sol, eaux, environnement, génie communal

### Redaktion / Rédaction

[redaktion@geomatik.ch](mailto:redaktion@geomatik.ch)

### Chefredaktor / Rédacteur en chef

**Glatthard Thomas**, dipl. Kulturing. ETH/SIA  
 Museggstr. 31, 6004 Luzern, Tel. 041 410 22 67

### FGS Redaktion / Rédaction PGS

**Laurent Berset**, [sll.berset@sunrise.ch](mailto:sll.berset@sunrise.ch)

### Rédaction romande

**Benes Beat**, ing. rural EPFZ  
 rte de la Traversière 3, 2013 Colombier  
 tél. 032 841 14 62, [b.benes@net2000.ch](mailto:b.benes@net2000.ch)

### Sekretariat / Secrétariat

**Redaktionssekretariat**  
 SIGMedia AG, Pfaffacherweg 189, Postfach 19,  
 CH-5246 Scherz, Tel. 056 619 52 52, Fax 056 619 52 50

### Erscheinungsweise / Parution

Monatlich / chaque mois  
 Redaktionsschluss / Délai de rédaction  
 Jeweils am 1. des Vormonats / Le 1<sup>er</sup> du mois avant la parution

Manuskripte bitte auf CD (Windows oder Mac)  
 und Ausdruck einsenden oder per E-Mail (max. 5 MB)  
 Prière d'envoyer les manuscrits sur CD  
 (Windows ou Mac) et papier ou e-mail (max. 5 MB)

### Herausgeber / Editeurs

geosuisse  
 Schweizerischer Verband für Geomatik und Landmanagement – SIA-Fachverein  
 Société suisse de géomatique et de gestion du territoire – Société spécialisée SIA  
 Kapellenstrasse 14, Postfach 5236, 3001 Bern, Tel. 031 390 99 61, Fax 031 390 99 03,  
[info@geosuisse.ch](mailto:info@geosuisse.ch), [www.geosuisse.ch](http://www.geosuisse.ch)

Schweizerische Gesellschaft für Photogrammetrie und Fernerkundung (SGPF)  
 Société Suisse de photogrammétrie et de télédétection (SSPT)  
 c/o Bundesamt für Landestopographie  
 3084 Wabern, Tel. 031 963 21 11  
[www.sgpf.ch](http://www.sgpf.ch)

Fachleute Geomatik Schweiz (FGS)  
 Professionnels Géomatique Suisse (PGS)  
 Professionisti Geomatica Svizzera (PGS)  
 Zentralsekretariat, Flühlstrasse 30 B,  
 3612 Steffisburg, Tel. 033 438 14 62,  
 Fax 033 438 14 64, [admin@pro-geo.ch](mailto:admin@pro-geo.ch)  
[www.pro-geo.ch](http://www.pro-geo.ch)

### GEO+ING

Fachgruppe der Geomatikingenieure Schweiz  
 Groupement professionnel des Ingénieurs en géomatique Suisse de Swiss Engineering  
 Oliver Begré (Präsident), Föhrenweg 60,  
 3095 Spiegel b. Bern, Tel. 079 400 41 03,  
[oliver.begre@geo-ing.ch](mailto:oliver.begre@geo-ing.ch)  
[www.geo-ing.ch](http://www.geo-ing.ch)

## Verlag, Abonnements, Inserate / Edition, Abonnements, Annonces

### Abonnementsdienst /

### Service des abonnements

Neuabonnements, Adressänderungen /  
 Nouveaux abonnements, changements d'adresse  
 SIGMedia AG  
 Pfaffacherweg 189, Postfach 19  
 CH-5246 Scherz  
 Tel. 056 619 52 52, Fax 056 619 52 50  
[verlag@geomatik.ch](mailto:verlag@geomatik.ch)

### Preise / Prix de vente

Inland / Suisse	Fr. 96.–
Ausland / Etranger	Fr. 120.–
Einzelnummer / Prix du numéro	Fr. 10.– plus Porto / plus port

### Sondernummer /

Prix du numéro spécial	Fr. 15.– plus Porto / plus port
------------------------	------------------------------------

Studenten, Lehrlinge / Etudiants apprentis

halber Preis / demi tarif  
 Luftpost / Poste aérienne  
 Zuschlag / Surtaxe Fr. 30.– / Fr. 60.–

### Inserate / Annonces

Fr. 10.– Chiffre-Gebühr / Supplément pour  
 annonces sous chiffre  
 Rabatt bei Wiederholungen /  
 Rabais de répétition  
 3 x: 5%, 6 x: 10%, 9 x: 15%, 12 x: 20%

### Inserate-Aannahmeschluss /

### Annonces-Délai d'insertion

Am 10. des Vormonats

### Geomatik Schweiz im Internet / Géomatique Suisse sur Internet:

[www.geomatik.ch](http://www.geomatik.ch)

ISSN 1660-4458